

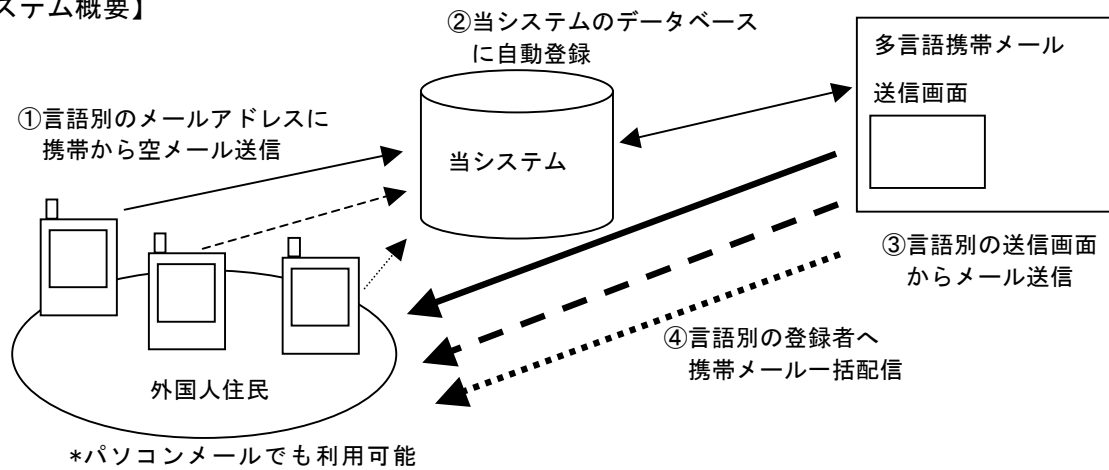
# 多言語携帯メール配信システムのご案内

2010/11/19

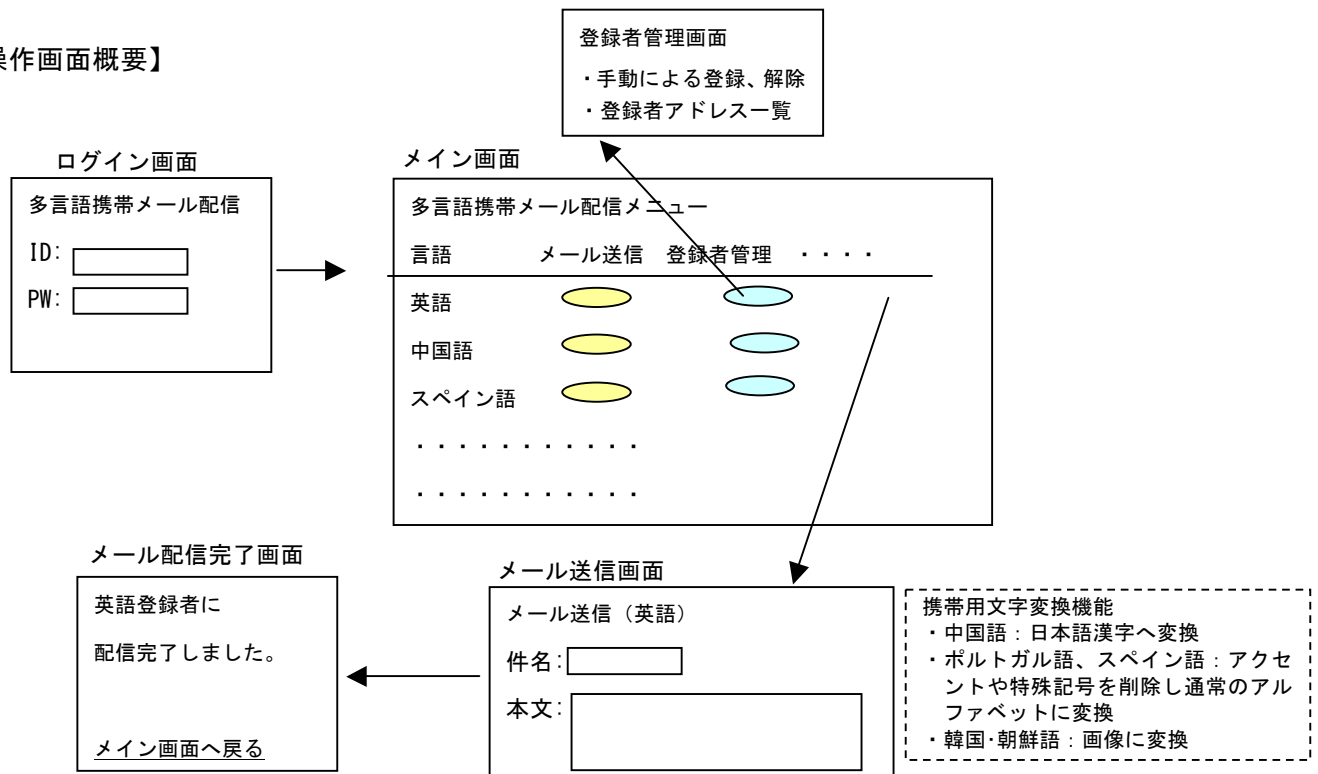
(株) グローバルコンテンツ

- ・ 英語、中国語、韓国・朝鮮語、ポルトガル語、スペイン語、タガログ語の6言語に対応
- ・ 言語別にメール配信可能
- ・ 携帯電話で表示可能な文字への変換ツール内蔵
- ・ (財) 自治体国際化協会様作成の携帯電話用災害時多言語情報作成ツールと連携
- ・ 弊社提供の外国人向け携帯サイト「@nippon」内の生活便利情報コンテンツに登録

## 【システム概要】



## 【操作画面概要】



## 特長

1. 英語、中国語、韓国・朝鮮語、ポルトガル語、スペイン語、タガログ語の6言語に対応し、言語別にメール配信が可能です。
2. 中国語、韓国・朝鮮語、ポルトガル語、スペイン語について携帯メールで表示できる文字に変換する機能を内蔵し、簡単な操作で多言語によるメール送信が可能です。
3. 自治体国際化協会様作成の携帯電話用災害時多言語情報作成ツールを用いることにより、上記6言語での災害時情報提供が簡単・迅速に実施できます。
4. 弊社提供の外国人向け携帯サイト「@nippon」内の生活便利情報コンテンツに登録することにより幅広い広報ができ、外国人住民の利用を促進できます。

## 料金

サーバ及びシステム初期設定料： 30万円  
(6か月分のサーバ管理費含)

言語設定料： 10万円／言語

サーバ管理費（7ヵ月以降発生）： 2万円／月（総登録者2千人まで）  
3万円／月（総登録者2千人から4千人まで）  
4万円／月（総登録者4千人から6千人まで）  
\*6千人以上はご相談させていただきます

\*料金計算例：3言語で開始の場合、初期設定料30万円＋3言語×10万円で60万円  
(6ヶ月間は上記金額、7ヶ月目以降はサーバ管理費が別途発生)

\*上記料金は税抜き価格です。ご請求の際には消費税を加算させていただきます。

\*ご要望に応じて別途料金にてカスタマイズに対応します。ご相談ください。

## お問合せ

株式会社グローバルコンテンツ 中村  
〒532-0011 大阪市淀川区西中島 4-6-19 木川ビル 5A  
TEL:06-6307-2540 FAX:06-6307-2541  
URL: <http://www.globalcontents.co.jp> E-Mail: [office@globalcontents.co.jp](mailto:office@globalcontents.co.jp)

弊社は阪神・淡路大震災で被災した外国人への多言語情報提供を機に発足した NPO 法人「多文化共生センター」での 6 年間の経験と蓄積をもとに、2001 年 2 月に設立。以来、インターネットを用いた多言語情報サービスの提供により、多言語・多文化な社会の実現をめざす事業を展開しています。